

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1007/98 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 14ης Μαΐου 1998

σχετικά με τον καθορισμό του ποσού της αντισταθμιστικής ενίσχυσης για τις μπανάνες οι οποίες παρήχθησαν και τέθηκαν σε εμπορία μέσα στην Κοινότητα κατά το έτος 1997, της προθεσμίας καταβολής του υπολοίπου της εν λόγω ενίσχυσης καθώς και του μοναδιαίου ποσού των προκαταβολών για το 1998

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 404/93 του Συμβουλίου, της 13ης Φεβρουαρίου 1993, για την κοινή οργάνωση αγοράς στον τομέα της μπανάνας⁽¹⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 3290/94⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 12 παράγραφος 6 και το άρθρο 14,

Εκτιμώντας:

ότι ο κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 1858/93 της Επιτροπής⁽³⁾, όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 796/95⁽⁴⁾, καθορίζει τις λεπτομέρειες εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 404/93 όσον αφορά το καθεστώς αντισταθμιστικής ενίσχυσης για την απώλεια εσόδων από την εμπορία στον τομέα της μπανάνας·

ότι, κατ' εφαρμογή του άρθρου 12 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 404/93, η αντισταθμιστική ενίσχυση υπολογίζεται βάσει της διαφοράς μεταξύ των κατ' αποκοπή εσόδων αναφοράς και των μέσων εσόδων παραγωγής για τις μπανάνες που παράγονται και τίθενται σε εμπορία στην Κοινότητα κατά τη διάρκεια ενός συγκεκριμένου έτους· ότι χορηγείται, επιπλέον, ενίσχυση υπέρ μιας περιφέρειας παραγωγής εφόσον τα μέσα έσοδα παραγωγής είναι αισθητά χαμηλότερα από τα μέσα κοινοτικά έσοδα·

ότι οι τιμές των μπανανών που παράχθηκαν και τέθηκαν σε εμπορία στην Κοινότητα κατά τη διάρκεια του έτους 1997, βρίσκονται σε τέτοια επίπεδα ώστε η μέση τιμή στο στάδιο πρώτου λιμένα εκφόρτωσης στην υπόλοιπη Κοινότητα, μετά από αφαίρεση του μέσου κόστους μεταφοράς και υπαγωγής σε καθεστώς fob, είναι χαμηλότερη από το επίπεδο των κατ' αποκοπή εσόδων αναφοράς που καθορίζονται στο άρθρο 2 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1858/93· ότι επομένως, πρέπει να καθοριστεί το ποσό της αντισταθμιστικής ενίσχυσης για το έτος 1997·

ότι τα μέσα ετήσια έσοδα παραγωγής που προκύπτουν από την εμπορία μπανανών που έχουν παραχθεί, στην Πορτογαλία, είναι αισθητά χαμηλότερα από τον κοινοτικό μέσο όρο κατά τη διάρκεια του έτους 1997· ότι, για το λόγο αυτό, πρέπει να χορηγηθεί επιπλέον ενίσχυση υπέρ των περιφερειών παραγωγής της Πορτογαλίας·

ότι, εξάλλου, πρέπει να υπενθυμιστεί, ότι το μοναδιαίο ποσό των προκαταβολών και εκείνο της σχετικής εγγύησης είναι συνάρτηση του επιπέδου της ενίσχυσης που καθορί-

ζεται για το προηγούμενο έτος κατ' εφαρμογή του άρθρου 4 παράγραφοι 2 και 4 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1858/93·

ότι, λόγω του ότι δεν ήταν διαθέσιμα όλα τα απαραίτητα στοιχεία, ο καθορισμός του ποσού της αντισταθμιστικής ενίσχυσης για το έτος 1997 δεν μπόρεσε να καθοριστεί προηγουμένως· ότι πρέπει να προβλεφθεί η καταβολή του υπολοίπου της ενίσχυσης εντός προθεσμίας δύο μηνών από την ημερομηνία δημοσίευσης του παρόντος κανονισμού· ότι, λαμβανομένων υπόψη των τελευταίων αυτών στοιχείων, η έναρξη της ισχύος του κανονισμού θα πρέπει να προβλεφθεί για την επόμενη ημέρα από την ημέρα της δημοσίευσής του·

ότι η επιτροπή διαχείρισης μπανανών δεν διατύπωσε γνώμη στην προθεσμία που όρισε ο πρόεδρος της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Το ποσό της αντισταθμιστικής ενίσχυσης που αναφέρεται στο άρθρο 12 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 404/93 για τις μπανάνες που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ ex 0803, εκτός από τις αμυλούχες μπανάνες (plantains) που παρήχθησαν και τέθηκαν σε εμπορία, σε νοπή κατάσταση, κατά τη διάρκεια του έτους 1997, καθορίζεται σε 24,81 Ecu ανά 100 χιλιόγραμμα.
2. Το ποσό της ενίσχυσης που καθορίζεται στην παράγραφο 1 προσαυξάνεται κατά 2,82 Ecu ανά 100 χιλιόγραμμα για τις μπανάνες που παρήχθησαν στις περιφέρειες παραγωγής της Πορτογαλίας.
3. Το ποσό κάθε προκαταβολής για τις μπανάνες που τίθενται σε εμπορία από τον Ιανουάριο έως τον Οκτώβριο 1998 είναι ίσο με 17,37 Ecu ανά 100 χιλιόγραμμα. Το ποσό της σχετικής εγγύησης είναι 8,68 Ecu ανά 100 χιλιόγραμμα.

Άρθρο 2

Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 10 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 1858/93, οι αρμόδιες αρχές των κρατών μελών καταβάλλουν το ποσό του υπολοίπου της αντισταθμιστικής ενίσχυσης, στο πλαίσιο του έτους 1997, εντός δύο μηνών από την έναρξη της ισχύος του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την επόμενη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

⁽¹⁾ ΕΕ L 47 της 25. 2. 1993, σ. 1.⁽²⁾ ΕΕ L 349 της 31. 12. 1994, σ. 105.⁽³⁾ ΕΕ L 170 της 13. 7. 1993, σ. 5.⁽⁴⁾ ΕΕ L 80 της 8. 4. 1995, σ. 17.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 14 Μαΐου 1998.

Για την Επιτροπή
Franz FISCHLER
Μέλος της Επιτροπής
